

# 中興雜貨藥材行

Jong Yuen Hing Co. 112-114 Pender St. E. Vancouver B. C. Phone Sey 4425

## 新到福食 雜貨發行

▲新到新米  
▲合時蔬菜  
一號新登粘米  
一號增城絲苗  
二號靚上絲苗

青皮大甜大  
新會桔甜大  
大紅柑桔大  
新靚海菜大  
國產海菜大  
大樣小樣  
一律歡迎

蕉橙菓菓菓  
蔗菓菓菓菓  
菓菓菓菓菓  
菓菓菓菓菓

▲著名各項丸散  
▲皇冠化學公司應驗療痔丸  
▲香港滙兌  
▲本行自製立即照交  
▲自備自收快捷無誤  
▲司理馬恒兆啟

▲五洲滙兌有限公司  
▲本公司專做滙兌附貯按揭生意如各埠  
▲有銀員寄由本公司轉交家中者香港  
▲總行每百元取回用銀一元另附回鄉送  
▲到府上帶工一元紙水若干照時價如數  
▲奉還倘有不測本公司當照數賠償決不  
▲令各梓里稍有損失

▲歡迎  
▲三個月期週息參釐  
▲六個月期週息五釐  
▲一年期週息六釐

▲The Wu Chow  
▲Receiving Agency Ltd  
▲38 Bonham St. E.  
▲Hongkong China  
▲支行在自沙合城省城總理馬策廷同啟

### 祖國新聞

#### 豫省春災慘重之詠

中國濟生會 昨接陝西漢中○屋西鄉  
峇陽等十數縣報告 峇陽縣鄉村出賣  
農具鍋碗桌凳 每鍋一口換餅二枚  
金池院地方 舊有武百九十家 現僅  
存廿三家 全縣每日餓斃災民在二  
名以上 漢中縣災民 藏藥於食 毒  
斃全家 免受餓死之苦 兵流為匪  
隨地強搶 田無人耕種 出售無主  
誠為人間地獄 其西鄉褒城寧光鳳縣  
留壩鎮巴佛坪等拾貳縣 早魘為虐  
已經二年 災民慘狀更甚 ○屋縣災  
民 投井墮岩 服毒自縊 餓狂殺人  
為食 每日餓死者數十百人 婦女因  
賣身而埋子雪窟 種種慘劇 筆難盡  
述 統計餓斃 以解倒懸 又接西安  
本會查賑員李君雲門報告 西路匪勢  
蔓延偏地 本會派員謝有餘張吉人  
等 行至與興平武功交界之馬嵬地方  
被匪卅餘人劫去衣物洋元 後至長  
鞏鎮 復遇匪劫去餘人 因已被劫  
無所失 至四點鐘始抵武功 途中  
死屍極多 無人掩埋 村莊如入無人  
之境 辦理困難 已達極點 繞道○  
屋 即回陝省 河南陝縣 上年本會  
原與華北賑災會合辦粥廠 今值春荒  
函請繼續辦理粥廠 本會允撥紅糧  
六百石 維持新到陝縣 車運有無阻  
滯 尚難預必 以上均係各縣函報  
及該會賑辦員沿途調查實情 該會於  
災重之陝豫等省 派員辦理 親歷其  
境 災情之重如此 辦理進行之難如  
彼 而災區缺微 杯水車薪 無濟於  
事 更為難上加難 浩劫臨頭 災民  
之不幸 至於斯極 直使同人欲哭無  
淚云

#### 浙海常關關稅概況

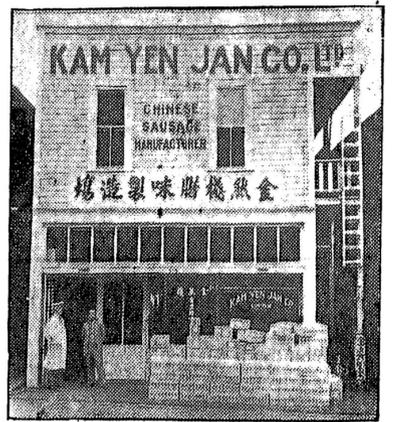
杭州通訊 浙省常關 分海關常關兩  
種 (甲)海關現設三處 ○浙海關 附  
設鎮海分關 ○甌海關 ○杭州關  
附設嘉興分關 及關口驗貨處 稅收  
五種 ①進口稅 ②出口稅 ③子口  
稅 ④名子口稅 ⑤進口稅 ⑥船鈔  
又名船稅 均以值百抽五為率 稅  
收總數 計浙海關五十餘萬兩 甌海  
關拾萬兩 杭州關八拾萬兩 (乙)常  
關 計分三種 (五十里內) ○浙海關  
附近分關二處 分卡二處 ○甌海關  
附近分關二處 均歸稅務司管理 其稅收  
計浙海關拾二萬兩 甌海六萬兩  
一律撥充償還賠款之用 (五拾里外)  
○浙海關附稅局拾三處 分卡十三處  
○甌海關附稅局拾三處 旁口拾三處  
均歸海關監督管理 其稅收計浙海關  
拾萬兩 甌海關二萬兩 綜計浙海關兩  
每年總收入數為一百拾萬兩云

生衛合包驗化駐常官醫廠本 (注)  
律法合均省何國何論無辦委貨各 (意)

## 味臘一唯棧然金

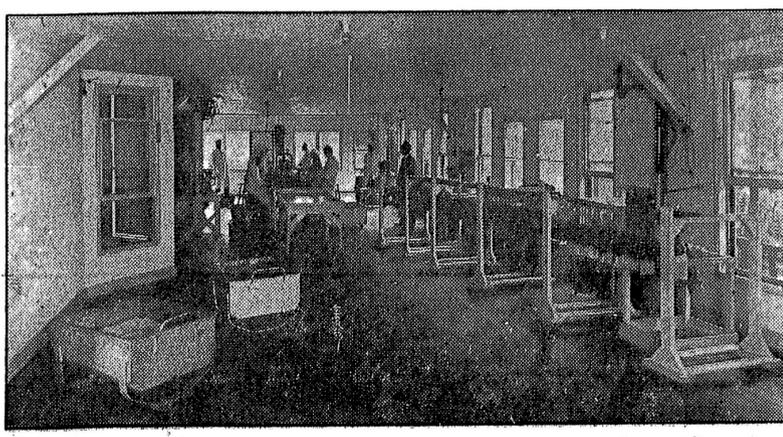
本廠良師 專製腊味  
普通有別 款式齊備  
衛生適宜 著名遐邇  
貨真價實 童叟無欺  
僑界光顧 歡迎克己  
示單指明 付貨依期  
行情印便 函索即寄  
司理李初披露

(各埠大商均有代售)  
埠名開列  
金山大埠 域多利埠  
舍路埠 雲高華埠  
檀香山埠 烏埠  
滿地可埠 味崙埠



Cable Address "Kamyenco"  
KAM YEN JAN CO., LTD.  
278 Pender St. E. Vancouver B. C.  
Phone Douglas 5570

### 影攝器機良改場工



白油腸 鴨潤腸 金銀潤 原肉鼓 五花肉 腊猪心 大原鴨 白鴨庄 鼓鴨庄 鴨脚包 鼓鴨片 腊鴨腎

### 遠東第五期唱片

本行自經理各國公司唱片以來 屢蒙華界光顧不勝感激茲將 最近新到之唱片列下如蒙光 顧無任歡迎

大送子賀壽 一塊 樂開音樂員  
最拍武老妻之走難 貳塊 肖麗章  
一鳴驚人 貳塊 廖俠懷  
秦瓊賣馬 壹塊 白駒榮  
痴情別 貳塊 蔡子鏡  
佳城綺夢之問米 一塊 肖麗章  
甘運軍令之皇帝尋子 一塊 羅家權  
十載假髮眉 一塊 陳非農  
雙魂愛國 二塊 羅家權  
雲南起義師 一塊 大影憐  
錦毛鼠之洞房 貳塊 肖麗章  
夜救白蓮花 壹塊 肖麗章  
尼姑思凡 一塊 黃小鳳  
洞房之夜 貳塊 黃小鳳  
玉蘭恨史 壹塊 羅家權  
午夜琴聲 壹塊 羅家權  
楊州醉醒 貳塊 羅家權  
漢光武走南陽 二塊 羅家權  
小婿聲 一塊 羅家權  
兩字假郎君之劫美 貳塊 羅家權  
淚酒梅花之常克胡自怨 一塊 羅家權  
天堂地獄水晶宮會母 貳塊 羅家權  
蓮花島之吊佳人 二塊 羅家權  
一口女唇輪優仔破柴 壹塊 羅家權  
打破胡胡之緝兇 二塊 羅家權  
蓮花變牡丹之贊美贈衣 二塊 羅家權  
毒牡丹之哭棺 一塊 羅家權  
此子何來問句妻之李希仁悔 一塊 羅家權

以上每隻一元五毛

最新藍印狗咬唱碟每隻沽六毛五

大優教學 一只 謝家何澤民  
梁武帝希后之招魂旗 三隻 謝且李飛鳳  
夜月琴聲之燒衣 三隻 謝且李飛鳳  
祝英台哭靈 二塊 謝且李飛鳳  
花心碟 一塊 謝且李飛鳳  
馬嵬坡 三塊 謝且李飛鳳

必架第八期又出世每隻一元

紅印狗咬每隻一元

高亭必架唱碟每只沽一元

歌林比第一期每隻沽銀八毛五

以上各公司唱片每次買半打以 上者包支寄費唱碟出門恕不退 換目錄印備函索即奉

Watsang Co. Ltd.  
87 Pender St. E. Vancouver B. C.  
活生藥行謹啓

醫西 悅如徐  
Dr. Phillip Y. Chue, M.D.  
醫館 501 Main Street  
Vancouver B. C.  
藥房電話 Sey. 2188  
診館電話 Sey. 5106  
特別時間另議

精配眼鏡  
本公司精配眼鏡。價錢相宜。倘照本  
公司辦法。無別家裝配  
眼鏡能少過本公司所定  
之價錢。又無別家能如  
本公司兩配眼鏡專家工  
夫之週到。本公司所配  
售之眼鏡。俱為德國著  
名士士喇打路玻璃鏡  
貴客光顧。請移玉至  
希士定街西壹一八號為幸  
承力眼鏡公司謹啟

再者本公司之眼鏡專家俱已註冊  
Toric Optical Company  
Ophthalmic Opticians  
118 Hastings St. W. Vancouver B. C.

廣珍  
精配眼鏡  
本廠設在廣東省城西關  
名師十位金銀精修中西新  
穎首飾久蒙僑胞贊美常  
備鑽石

精配眼鏡  
玉器鑲嵌石做便各款送禮  
戒指耳環等件定造戒指欲  
取合度請將本告白號數剪  
穿試之形示明當必命送也

QUONG CHIN CO.  
39 PENDER ST. E.  
VANCOUVER, B.C.  
PHONE SEY. 6069